



【インドネシア語】ゲームローカライザー & LQA（品質検証） / 時給3000円 / グローバル環境@新宿

大好きなゲームを世界へ発信！

Job Information

Recruiter

[Fellowship co.,ltd.](#)

Job ID

1614691

Industry

Gaming

Job Type

Temporary

Location

Tokyo - 23 Wards

Salary

3 million yen ~ 5 million yen

Hourly Rate

2000円~3000円

Work Hours

10:00~19:00（間休憩60分）

Holidays

完全週休二日制（土日祝）、有給休暇あり

Refreshed

September 30th, 2026 12:20

General Requirements

Minimum Experience Level

Over 1 year

Career Level

Mid Career

Minimum English Level

None

Minimum Japanese Level

Business Level

Other Language

Indonesian - Native

Minimum Education Level

Bachelor's Degree

Visa Status

Permission to work in Japan required

Job Description

おすすめポイント

・大好きなゲーム・エンタメ業界でインドネシア語スキルを存分に活かせるポジション

- ・作品の世界観やキャラクター設定に深く触れながら進められるやりがい抜群の仕事
- ・高時給スタート！ご自身の経験やスキルに応じてしっかり評価されます
- ・私服勤務OK！グローバルな雰囲気が漂う綺麗で快適なオフィス環境
- ・新宿エリアの主要駅からアクセス抜群で通勤もラクラク

仕事内容

大手エンタメ関連企業にて、ゲームのインドネシア語ローカライズおよびLQA（言語品質保証）業務全般をご担当いただきます。

< 具体的な業務内容 >

- ・ゲーム内テキスト・台詞の和印（インドネシア語）翻訳およびローカライズ業務
- ・IP（作品）の世界観、専門用語、キャラクター設定の読み込み（ファミリアライズ）
- ・実機プレイによるLQA業務（テキスト表示バグ、誤訳、文脈の不自然さのチェック・報告）
- ・その他、ローカライズプロジェクトに付随する各種周辺サポート業務

Required Skills

必須スキル

- ・インドネシア語：ネイティブレベル（自然な文章表現・高いライティング能力をお持ちの方）
- ・日本語：ビジネスレベル以上（JLPT N2相当以上 / チームとの意思疎通や原文の理解がスムーズな方）
- ・翻訳の実務経験がある方（業界不問）
- ・日常的にゲームをプレイしている方、またはゲーム・配信等に興味関心がある方
- ・ゲームの基本操作に抵抗がない方

活かせるスキル

- ・ゲーム翻訳、マンガ・アニメ等のエンタメコンテンツ翻訳経験
- ・ゲームの実機LQA（言語品質検証）やデバッグ経験
- ・TRPGやファンタジー、SFなどゲームジャンルの知識が豊富な方
- ・外国籍の方活躍中（就労可能な在留資格をお持ちの方）

Company Description